

# CE QUE NOUS AVONS ENTENDU

Résumé des consultations publiques sur le projet de réserve de parc national dans la région du sud de l'Okanagan et de Similkameen

Présenté à: Parcs Canada

Le 9 mai 2019

# « Ce que nous avons entendu » lors des consultations publiques et auprès des intervenants

Le présent document constitue un résumé des commentaires et de la rétroaction fournis par le public et les organismes d'intervenants au cours du processus de consultation et de mobilisation du public sur la proposition de réserve de parc national dans le sud de l'Okanagan et de Similkameen. Il est à noter que les Premières Nations dirigent leur propre mobilisation communautaire continue à l'égard de la proposition de réserve de parc national, qui est distincte du processus de consultation décrit dans le présent document.

La période de consultation dirigée par Parcs Canada s'est déroulée du 10 décembre 2018 au 15 mars 2019 et comportait les éléments suivants:

- **Présentations en personne et par téléconférence avec des intervenants et membres d'organismes dans le voisinage de la réserve de parc national proposée:** 627 personnes ont participé à 39 séances en personne ou par téléconférence.
- **Exercice « Épinglez la carte »:** on a encouragé les membres du public, sur le site Web « Parlons du sud de l'Okanagan et de Similkameen », à épingler leurs activités sur une carte des limites provisoires de la réserve de parc national: 146 épinglettes ont été piquées, dont 116 se trouvaient à l'intérieur des limites et 30 à l'extérieur de celles-ci.
- **Consultation publique sous forme de sondage:** 2 848 sondages au total, dont 2 488 ont été remplis directement en ligne sur le site Web « Parlons du sud de l'Okanagan et de Similkameen » et 360 ont été envoyés par la poste et par courriel et entrés dans la plateforme de consultation en ligne, fournie par une entreprise appelée « Bang the Table ».

Le présent document résume ce que nous avons entendu durant les consultations et formule des recommandations sur les prochaines étapes du processus d'examen de la proposition de réserve de parc national dans le sud de l'Okanagan et de Similkameen. L'analyse des données issues des consultations et le résumé des résultats sont fournis par NRG Research Group, une société d'études de marché établie à Vancouver, en Colombie-Britannique.

## *Au sujet des consultations auprès des intervenants*

- Parcs Canada a consulté les groupes d'intervenants dans le cadre de 39 réunions tenues entre le 7 janvier et le 15 mars 2019 (des réunions d'éleveurs en ranch ont eu lieu en dehors de la période de consultation proprement dite).
- Plus de 627 personnes ont participé aux séances. Toutes les réunions sauf deux se sont déroulées en personne (deux se sont déroulées par WebEx).
- Lors de chaque réunion, le personnel de Parcs Canada a présenté de l'information sur la proposition de réserve de parc national dans la région du sud de l'Okanagan et de Similkameen et a accueilli les questions ou commentaires des participants.

- Les intervenants comprenaient une représentation des groupes et des particuliers suivants:
  - ATVBC, Princeton ATV Club, Summerland ATV Club, Valley Trail Riders ATV Club, Similkameen Valley Riders
  - BC Agriculture Council (Horticulture)
  - Ministère des Forêts, des Terres, de l'Exploitation des ressources naturelles et du Développement rural de la Colombie-Britannique – Penticton
  - Ministère des Forêts, des Terres, de l'Exploitation des ressources naturelles et du Développement rural de la Colombie-Britannique – Vernon
  - BC Tree Fruit Growers Association
  - Organisations non gouvernementales de l'environnement [ONGE] (Société pour la protection des parcs et des sites naturels du Canada, Wilderness Committee, Nature Canada, Conservation Data Centre de la Colombie-Britannique, Nature Trust de la Colombie-Britannique, Conservation de la nature Canada), programme de conservation du sud de l'Okanagan et de Similkameen
  - First Things First Okanagan, South Okanagan Naturalist Club, The Okanagan Similkameen Parks Society, The Oliver Osoyoos Naturalists Club
  - Grasslands Coalition
  - Grasslands Conservation Council
  - Association canadienne de vol libre
  - HNZ Topflight
  - Service de pompiers volontaires de Keremeos
  - Résidents de Kilpoola Estates (3)
  - Éleveurs locaux
  - Bande indienne de Lower Similkameen – Éleveurs
  - Mount Kobau Astronomical Society
  - Conseil national de recherches du Canada – Observatoire fédéral de radioastrophysique (OFR)
  - Oliver and District Heritage Society
  - Oliver Riding Club
  - Orchard Hill Cidery
  - Osoyoos Oliver Wine Association (OOWA)
  - Osoyoos Tourism Association
  - Osoyoos Wildlife Federation
  - Services d'incendie de Penticton et de Summerland
  - Penticton Historical Society
  - District régional d'Okanagan-Similkameen
  - Rotary Club – Osoyoos
  - South Okanagan Chamber of Commerce
  - South Okanagan Similkameen Preservation Society, Grasslands Coalition & BC Wildlife Federation
  - South Okanagan-Similkameen National Park Network (SOSNPN)

- Southern Interior Stockmen's Association (SISA)
- Sun Hills Riding Center
- Sunrise – Rotary Club of Penticton
- Thompson Okanagan Tourism Association
- Ville d'Oliver
- Ville d'Osoyoos
- Université de la Colombie-Britannique, Okanagan
- Village de Keremeos
- Service de pompiers volontaires de Willowbrook

## « Épinglez la carte »

Une carte géocodée montre les limites provisoires de la proposition de réserve de parc national dans la région du sud de l'Okanagan et de Similkameen, au lien suivant:

<https://parlonsokanagansudsimilkameen.ca/okanagan/maps/carte-des-limites-provisoires-pour-la-rserve-de-parc-national-propose-dans-la-rigion-du-sud-de-lokanagan-et-de-similkameen>

Les répondants pouvaient choisir l'une ou plusieurs des 12 « épingles » représentant chacune une activité à laquelle ils pouvaient participer dans la région. Les activités étaient:

- Tourisme et exploration
- Pêche, chasse et piégeage
- Camping
- Conduite de véhicules hors route
- Cyclisme (non motorisé)
- Photographie et observation des étoiles
- Relaxation et méditation
- Observation des oiseaux et de la faune
- Randonnée pédestre et course à pied
- Équitation
- Deltaplane et parapente
- Foresterie et récolte de bois

On a demandé aux répondants de choisir des épingles et de les faire glisser sur la carte pour indiquer où ils pratiquent leurs activités préférées. Ils ont également eu l'occasion de commenter l'emplacement de leur épingle. On leur a ensuite demandé de cliquer sur un lien vers le questionnaire de consultation en ligne concernant les limites de la carte proposée.

## À propos du sondage de consultation publique

Au cours de la période de consultation, Parcs Canada a obtenu 3 265 abonnés à son bulletin électronique sur la proposition de réserve de parc national dans le sud de l'Okanagan et de Similkameen. Parcs Canada a envoyé quatre courriels à cette liste de distribution avec de l'information et des liens Web sur les possibilités de fournir des commentaires durant ce processus, y compris des réunions avec les intervenants, le visionnement de la vidéo d'information de Parcs Canada et la participation au sondage de consultation.

Pour le sondage de consultation, 2 488 participants se sont inscrits et ont soumis des sondages à l'aide de la plateforme en ligne *Bang the Table* (un outil de participation en ligne). De plus, les répondants potentiels pouvaient demander des copies papier du sondage par téléphone ou par courriel à remplir à la main; les sondages soumis par courriel étaient également acceptés. Les 360 réponses au sondage par la poste et par courriel ont été entrées directement dans la plateforme *Bang the Table*. Au total, on a reçu 2 848 sondages.

L'instrument de sondage a été élaboré par le personnel de Parcs Canada à partir de questionnaires antérieurs utilisés pour les consultations sur les réserves de parc national. L'ensemble de données brutes du sondage a été envoyé à NRG Research Group aux fins d'analyse.

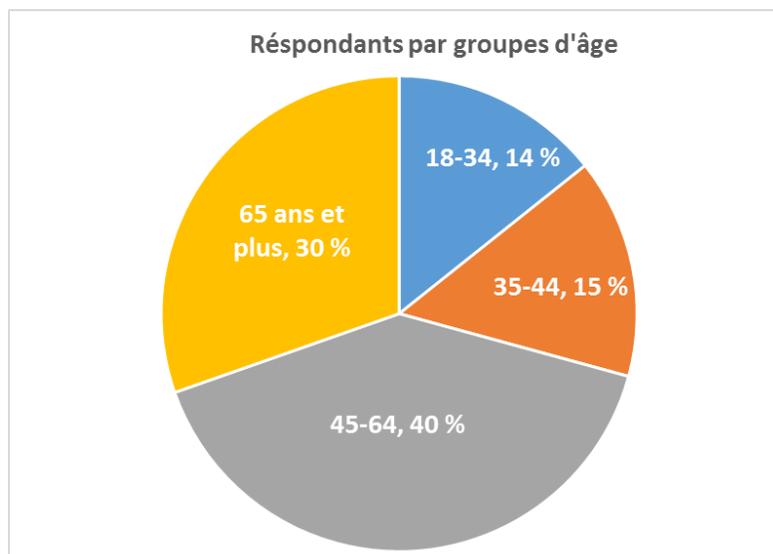
**Notes pour l'interprétation:** À moins d'indication contraire, les résultats du sondage de consultation sont présentés principalement en proportion du nombre total de répondants (n=2 848). De plus, nous soulignerons les différences entre les résidents du district régional d'Okanagan-Similkameen (en abrégé, **DROS**, qui comprend les collectivités de Summerland, de Penticton, d'Oliver, d'Osoyoos, de Keremeos et de Princeton), les résidents du district régional de Central Okanagan (en abrégé, **DRCO**, incluant Kelowna, West Kelowna, Lake Country et Peachland) et le reste de la Colombie-Britannique et d'autres régions hors Colombie-Britannique (en abrégé, **Autres régions**); la région de résidence a été déterminée par les codes postaux fournis par les répondants au sondage.

Comme les réponses au sondage de consultation ont été fournies volontairement par les répondants en ligne par l'entremise du site Web de Parcs Canada « Parlons du sud de l'Okanagan et de Similkameen » (plus les réponses sur papier et par courriel), il s'agit d'un échantillon d'autosélection et non d'un échantillon à probabilité aléatoire. Par conséquent, nous ne pouvons pas attribuer une marge d'erreur aux résultats et les projections et interprétations de l'ensemble de la population doivent être considérées comme directionnelles seulement et utilisées avec prudence. Aux fins de comparaison, un échantillon probabiliste de 2 848 cas du sondage aurait une marge d'erreur d'environ +/- 1,8%, 19 fois sur 20 pour l'échantillon total. Lorsque plus d'une réponse est permise pour une même question (réponses multiples), les pourcentages dépasseront 100%. Les réponses à une question à réponse unique peuvent également ne pas correspondre à 100% en raison de l'arrondissement des chiffres.

## Données démographiques sur les répondants au sondage de consultation

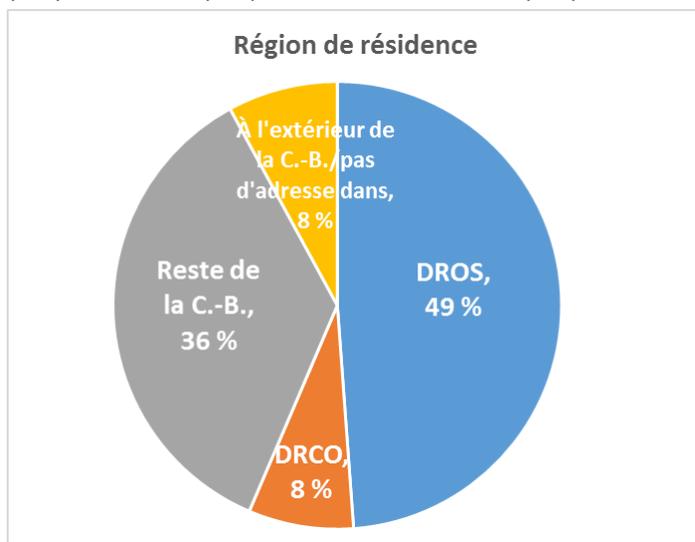
### Groupes d'âge

Sept sur dix (70%) ont 45 ans et plus.



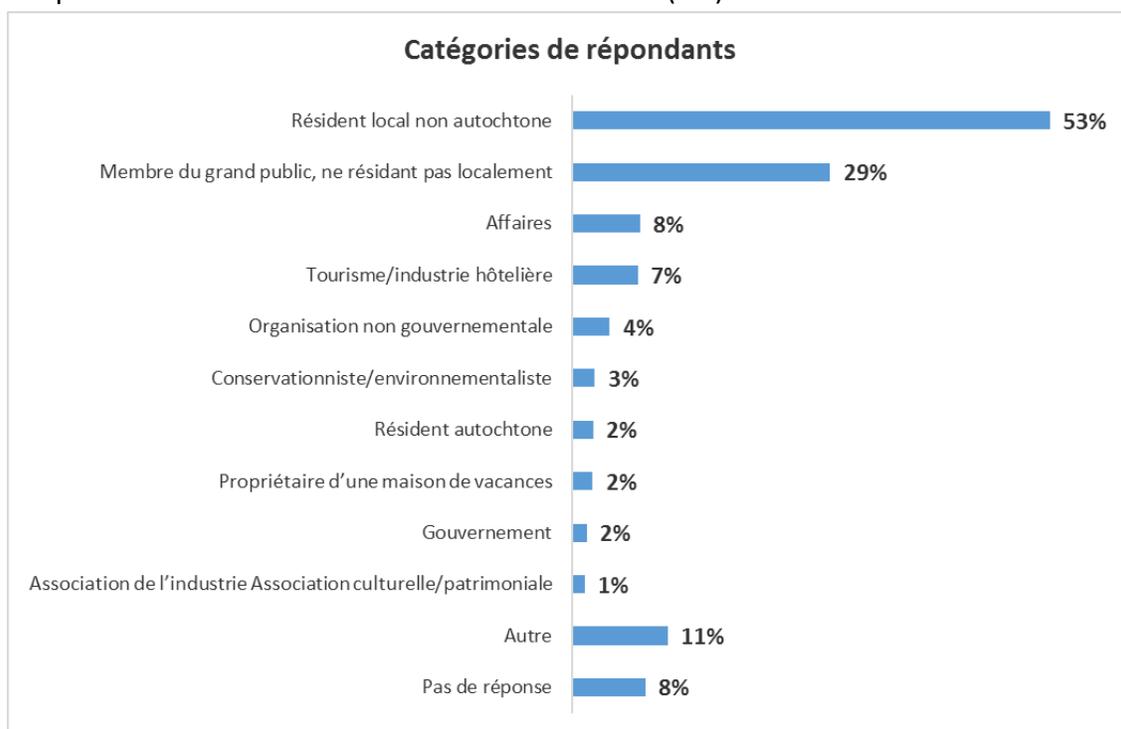
## Résidence

La majorité des répondants (92%) vivent dans la province de la Colombie-Britannique, dont la moitié (49%) résidant dans le DROS, 8% dans le DROC et plus du tiers (36%) dans le reste de la province. Les 8% restants sont répartis entre l'Alberta (3%), l'Ontario (2%), le reste du Canada (2%) et les États-Unis (1%).



## Autocatégorisation des répondants

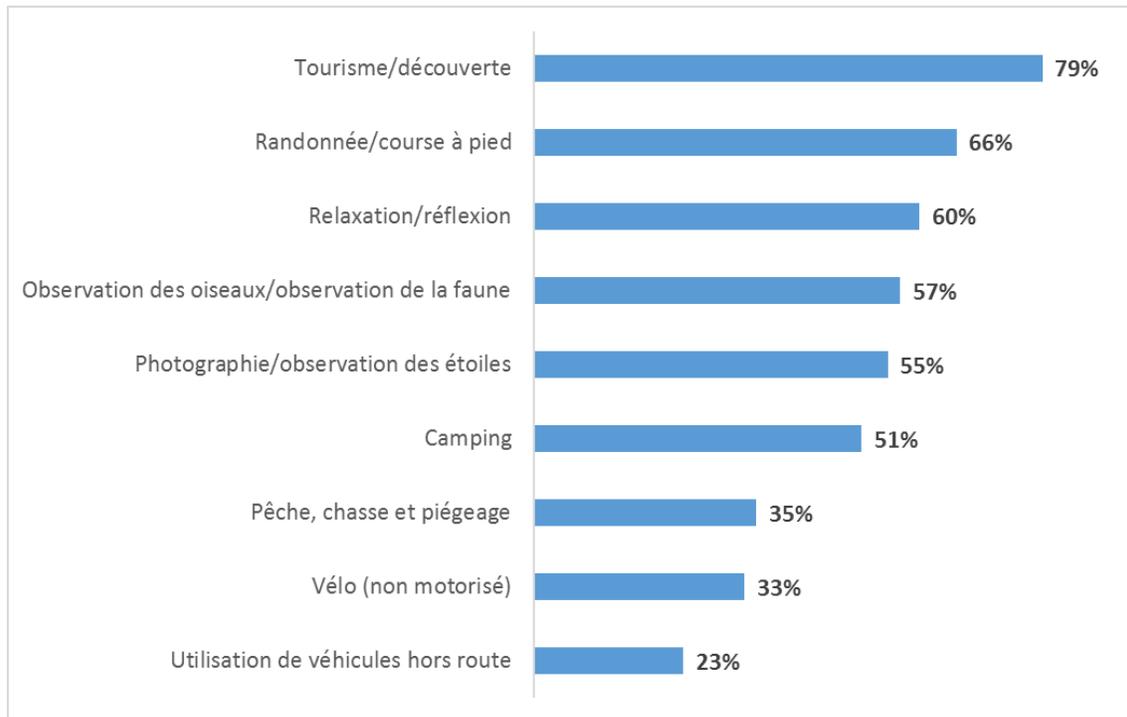
On a demandé aux répondants de se décrire dans une ou plusieurs catégories parmi les neuf catégories fournies dans le sondage (ou d'écrire dans leur propre catégorie). Plus de la moitié (53%) des répondants se classent dans la catégorie des résidents non autochtones locaux, tandis que 29% disent être des membres du grand public non locaux. Quinze pour cent sont orientés vers les affaires, s'identifiant comme une entreprise (8%) ou faisant partie de l'industrie du tourisme et de l'accueil (7%).



## Activités pratiquées dans la région du sud de l'Okanagan et de Similkameen

La région du sud de l'Okanagan et de Similkameen est principalement utilisée pour faire du tourisme, des randonnées pédestres et profiter des atouts naturels de la région.

- Les résultats du sondage de consultation montrent que les principales activités entreprises dans ce domaine sont les suivantes:



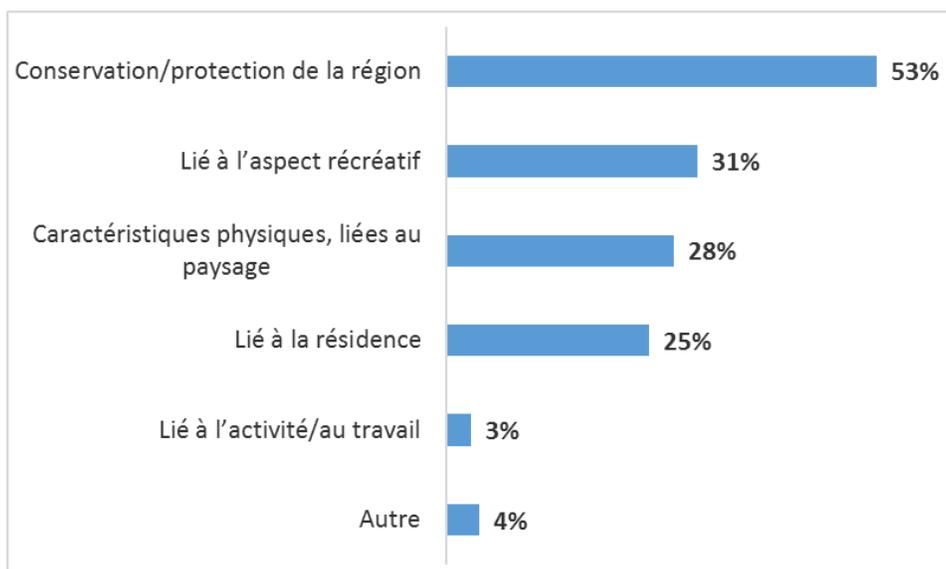
- Ceux qui ont participé à l'exercice « Épinglez la carte » ont aussi choisi principalement des activités touristiques à l'intérieur et à l'extérieur des limites de la proposition de réserve de parc national.
- Les résidents du district régional d'Okanagan-Similkameen (DROS) sont plus susceptibles de pratiquer la pêche, la chasse et le piégeage et d'utiliser des véhicules hors route que ceux des autres régions.

## Qu'est-ce qui rend la région du sud de l'Okanagan et de Similkameen spéciale?

Sans y être incités, plus de la moitié (53%) des participants au sondage de consultation estiment que la région du sud de l'Okanagan et de Similkameen est spéciale en raison de facteurs liés à la conservation et à la protection, surtout les résidents non locaux. Voici quelques-uns de ces facteurs:

- Écosystème unique ou rare que l'on ne trouve nulle part ailleurs au Canada (24%)
- Protection requise avant que d'autres aménagements n'enlèvent plus d'habitats (13%)
- Espèces menacées/besoin de protéger la faune (10%)
- D'autres facteurs comprennent l'habitat faunique important, les prairies et forêts en voie de disparition, la biodiversité, les zones naturelles, vierges et non développées.

D'autres catégories concernant la spécificité de la région sont liées aux loisirs (31%, p. ex. chasse/pêche, randonnée pédestre, camping), aux caractéristiques physiques/paysages de la région (28%, p. ex. « magnifique »/« panoramique », montagnes/vallées) et à la résidence (25%, p. ex. résidence actuelle, y a grandi/vécu).



## Avantages et préoccupations: comment une réserve de parc national pourrait-elle influencer sur l'utilisation de la région?

### Avantages

La moitié (49%) des répondants au sondage (principalement des non-résidents) ont mentionné les avantages d'une réserve de parc national et la façon dont cela pourrait influencer sur leur utilisation de la région – la majorité des réponses non sollicitées sont liées à la conservation et à la protection, plus précisément:

- « Préserver la zone, l'écosystème ou avoir moins d'impacts » (20%)
- « Conservation de la faune et de l'habitat » (8%)
- « Je m'en servirais/j'en jouirais davantage/expérience enrichie » (7%)
- « Le tourisme stimule/aide les entreprises locales/augmente le nombre d'emplois » (6%)
- « Permet l'utilisation des terres pour les générations futures » (5%)
- « Moins d'impact des VTT/utilisation des véhicules hors route/restrictions pour les véhicules motorisés » (4%)

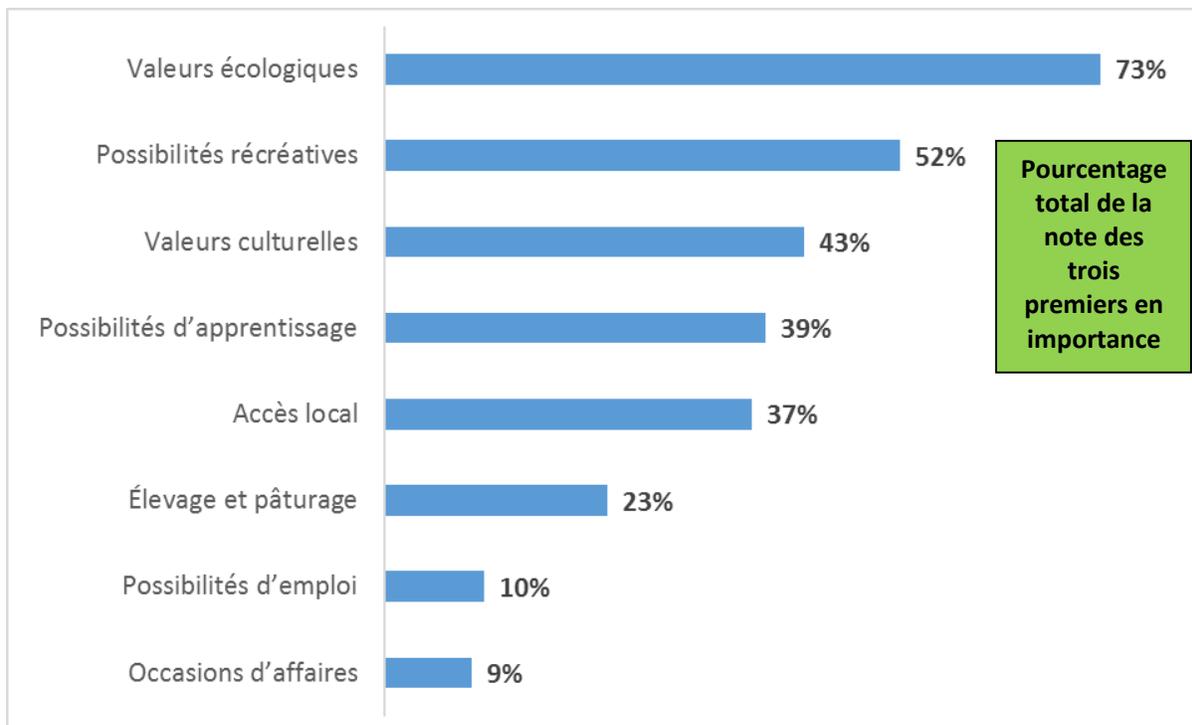
## Préoccupations

Quatre répondants sur dix (41%) (principalement des résidents locaux) se disent préoccupés par la création d'une réserve de parc national et par les répercussions que cela pourrait avoir sur leur utilisation de la région – les plus courantes sont liées aux restrictions potentielles sur les activités:

- « Accès limité/limites à l'utilisation des terres/liberté réduite » (14%)
- « Restrictions de chasse/pêche » (8%)
- « Augmentation des frais (p. ex. droits d'entrée au parc, laissez-passer d'une journée, etc.) (5%)
- « Impacts négatifs sur la zone ou l'écosystème » (5%)
- « Provoquera trop d'activité touristique » (3%)
- « Restrictions visant les VTT/véhicules hors route » (3%)
- « Moins de possibilités de loisirs et de plein air » (3%)

## Importance des facteurs dans la création d'une réserve de parc national

Le sondage de consultation a fourni une liste de huit facteurs et a demandé aux répondants de les classer par ordre d'importance pour la création d'une potentielle réserve de parc national dans la région du sud de l'Okanagan et de Similkameen. Les « valeurs écologiques » sont de nouveau bien en tête de liste, les non-résidents ayant tendance à les classer davantage parmi leurs trois principaux facteurs.



Les répondants ont également été en mesure d'inscrire les facteurs qui leur semblaient manquants et de les évaluer: 267 facteurs supplémentaires ont été soumis, de ceux-ci, 153 ont écrit « aucun parc national », et 66% l'ont classé parmi les trois premiers en importance; cette réponse a été fournie principalement par des résidents locaux. Beaucoup moins de répondants ont écrit d'autres facteurs: l'utilisation pour tous/l'accessibilité pour tous (34 inscriptions), la restriction de l'accès du public au secteur et aux activités (24 inscriptions), assurer d'une consultation auprès des Premières Nations (23), la consultation des résidents locaux (18) et la prévention des incendies (15).

## Résumé des réunions de consultation des intervenants

Parcs Canada a tenu 39 réunions de consultation des intervenants entre le 7 janvier et le 25 mars 2019, auxquelles ont participé 627 personnes. Les participants comprenaient des éleveurs, des conseils municipaux locaux, des membres d'organismes administratifs régionaux et provinciaux, des associations industrielles et commerciales, des organisations non gouvernementales de l'environnement (ONGE), des sociétés du patrimoine, des associations touristiques et des membres de clubs d'activités spécialisées.

Bien que le sentiment général au sujet de la réserve de parc national qui ressort du sondage de consultation soit généralement axé sur les valeurs écologiques et la conservation, la majorité des questions et des discussions lors des réunions des intervenants portaient sur la façon dont les terres seront gérées, et plus particulièrement sur la façon dont les utilisations actuelles et historiques des terres seront touchées ou modifiées si la proposition de réserve de parc national est établie.

Les thèmes découlant des rencontres en personne peuvent être divisés en quatre catégories.

### Gouvernance

- **Gouvernance/gestion:** De nombreuses questions des opposants et des sympathisants de la réserve de parc national portaient sur la façon dont la gestion coopérative dans une réserve de parc national fonctionnerait. En général, les gens veulent savoir ce qui changera et comment la réserve de parc national influera sur les activités existantes à l'intérieur et à proximité de ses limites.
  - Il y a eu des demandes pour la tenue d'un référendum, mais les référendums ne font pas partie du processus d'établissement d'une réserve de parc national.
- **Limites:** Les principales questions relatives aux limites portent sur la façon dont elles ont été établies et sur la possibilité de les modifier à l'avenir. Pour plusieurs groupes environnementaux, les limites sont trop restrictives et devraient inclure les terres protégées adjacentes comme moyen d'améliorer les corridors fauniques (p. ex. la région du lac Vaseux et du lac White).
- **Application de la loi:** La majorité des questions relatives à l'application de la loi ont trait aux activités des visiteurs qui empiètent sur les terres privées et à la façon dont les méthodes de chasse utilisées par les Premières Nations seront appliquées.

### Terres privées et concessions

- **Droits relatifs à l'eau:** L'accès à l'eau et l'utilisation de l'eau sont une préoccupation importante pour les éleveurs, les producteurs agricoles, les peuples autochtones (éleveurs) et les autres résidents locaux. Parmi les questions particulières, mentionnons l'incidence de la proposition de réserve de parc national sur les permis d'utilisation de l'eau existants et la question de savoir si l'infrastructure de l'eau sera maintenue.
- **Concessions et licences:** En général, on s'entendait bien sur le fait que les terres privées demeureront sous le titre de propriété du ou des propriétaires privés. Des préoccupations ont été exprimées au sujet des concessions minières et des intérêts miniers.
- **Autonomie sur les terres privées:** La question de l'autonomie sur l'utilisation des terres privées est une préoccupation importante pour les producteurs d'arbres fruitiers.
- **Accès et frais:** Comme l'accès est actuellement limité dans la région, on s'interroge sur la possibilité d'aménager de nouvelles routes ou de nouveaux sentiers et sur l'incidence qu'ils pourraient avoir sur l'utilisation actuelle des terres. Les éleveurs, en particulier, s'inquiétaient de l'impact de l'accès accru

sur leur bétail et ont mentionné que le bétail était soumis au stress des utilisateurs de véhicules hors route, des randonneurs pédestres et des cyclistes.

- **Réserve de terres agricoles (RTA):** Il s'agissait d'un sujet de discussion important pour le secteur de l'agriculture, les principales questions étant de savoir si les RTA seront perdues ou non pour le gouvernement fédéral et, le cas échéant, si elles seront remplacées ailleurs. Les RTA sont considérées comme un atout important pour l'élevage en ranch.
- **Élevage et pâturage:** Il existe différents points de vue sur l'élevage et le pâturage dans la réserve de parc national. Certaines organisations non gouvernementales de l'environnement (ONGE) considèrent le pâturage comme un obstacle à la durabilité environnementale, tandis que l'industrie de l'élevage en ranch affirme que le pâturage améliore la biodiversité d'un écosystème. Des préoccupations ont été exprimées au sujet du maintien du mode de vie de l'élevage en ranch et des répercussions possibles sur les contributions économiques de l'élevage en ranch dans la région.

### Activités pour les visiteurs

- **Activités:** Les commentaires sur les activités portaient principalement sur ce qui changera si le secteur est désigné réserve de parc national. Les préoccupations étaient très spécifiques aux groupes d'intervenants. Un certain nombre d'utilisations actuelles ne sont pas permises dans les parcs nationaux du Canada, et les intervenants veulent savoir en quoi cette réserve de parc national pourrait différer.
  - Un certain nombre de groupes ont soulevé la question des restrictions sur la consommation d'eau. En particulier, les restrictions sur la chasse sont perçues comme une perte d'une ressource pour certains habitants de la région; certains se demandent pourquoi les Premières Nations seront en mesure de continuer à chasser et à cueillir. Ils ont exprimé leur avis à l'effet que l'interdiction de la chasse entraînerait une surpopulation de certaines espèces « nuisibles » et « prédatrices », ce qui aura un impact sur les opérations commerciales (principalement les éleveurs et les producteurs).
  - Bien que la majorité des questions et des préoccupations portaient sur les changements dans les utilisations actuelles, plusieurs groupes ont également exprimé le désir de savoir quelles activités futures seraient élaborées et où elles se dérouleraient. Des sentiers seraient-ils aménagés pour la randonnée pédestre, l'équitation, la géocachette, les véhicules hors route, le parapente, le deltaplane et le vélo de montagne, et seraient-ils aménagés dans des endroits non utilisés actuellement pour ces activités? Le camping officialisé serait-il développé et, dans l'affirmative, où et dans quelle mesure? Il y a eu une demande de mettre à l'essai au moins un sentier pour véhicules hors route afin de permettre aux personnes ayant des problèmes de mobilité de continuer à y accéder.
  - On s'inquiétait de l'impact qu'une augmentation potentielle de la fréquentation de la zone aurait sur les écosystèmes et les espèces qui ont besoin d'être protégées et conservées.
- **Avantages et impacts socio-économiques:** Les vignobles et d'autres propriétaires privés ont soulevé des préoccupations au sujet de la possibilité d'une augmentation de l'imposition locale associée à l'augmentation de la valeur des propriétés.
  - Ils ont demandé s'il y aura une indemnisation pour les répercussions socio-économiques, comme la diminution des affaires ou des impôts plus élevés. Le contraire a également été exprimé en ce qui concerne la baisse de la valeur des terres et la suggestion selon laquelle Parcs Canada devrait indemniser les propriétaires fonciers si cela se produit.

- Les plans visant à augmenter le nombre de visiteurs devront être examinés avec soin étant donné la possibilité de pressions supplémentaires sur l'infrastructure municipale, les réseaux routiers et les services de la GRC existants.
- Des questions ont également été soulevées au sujet des budgets annuels et des coûts de fonctionnement associés à la création et à la gestion continue de la proposition de réserve de parc national.
- **Possibilités d'affaires:** Les participants reconnaissent que la réserve de parc national peut créer des occasions d'affaires, surtout en ce qui concerne les services de soutien aux visiteurs. Les principales questions portent sur qui aura l'occasion d'offrir ces services. Les Premières Nations seront-elles les seules à avoir la possibilité de créer de nouvelles entreprises commerciales ou auront-elles un droit de premier refus?

## Conservation

- **Écologie, environnement et espèces en péril:** Bien que les valeurs écologiques et de conservation soient apparues comme étant d'une grande importance dans le sondage de consultation publique, les opinions à ce sujet lors des réunions des intervenants étaient très variables. Les organisations non gouvernementales de l'environnement (ONGE) se sont dites préoccupées par le double mandat de Parcs Canada et certaines se sont demandé comment la poursuite du pâturage du bétail se traduirait par des gains sur le plan de la conservation. L'industrie de l'élevage en ranch est d'avis que le pâturage améliore la biodiversité de l'écosystème et aimerait que Parcs Canada aide à communiquer cette position au grand public.
- **Gestion des incendies:** Les groupes locaux de lutte contre l'incendie sont favorables à l'ajout de ressources de lutte contre l'incendie, bien qu'ils aient des questions concernant l'évaluation des incendies par rapport à l'intervention initiale étant donné la rapidité avec laquelle le feu se propage dans la région (Parcs Canada fait les deux en même temps). Des présentations avec un agent de gestion des incendies de Parcs Canada ont été offertes à tous les services d'incendie et aux pompiers volontaires dans la région. Trois services d'incendie ont répondu.
- **Patrimoine culturel:** La reconnaissance de l'histoire récente des colons de la région (avant et après les contacts avec le patrimoine culturel) a été soulevée comme une considération importante par les historiens locaux, en plus de la riche histoire autochtone dans la région. Il a été suggéré que Parcs Canada consulte des experts locaux pour l'aider à raconter l'histoire de la colonisation dans la réserve de parc national.

## Conclusions et recommandations

### Conclusions

**Les opinions divergent quant à la réserve de parc national proposée dans la région du sud de l'Okanagan et de Similkameen.**

***La création de la réserve de parc national proposée exigera des efforts continus pour concilier les points de vue divergents sur l'initiative.***

- Le processus de consultation publique ne vise pas à établir un consensus, mais plutôt à cerner les défis et les possibilités associés à la proposition qui exigent des efforts continus.
- **Sondage de consultation publique:** préoccupation entre la conservation et la protection de l'écosystème et le maintien d'intérêts locaux particuliers, en particulier les activités (p. ex. véhicules

hors route, chasse, piégeage, cueillette) qui seraient interdites dans la région si la réserve de parc national était établie.

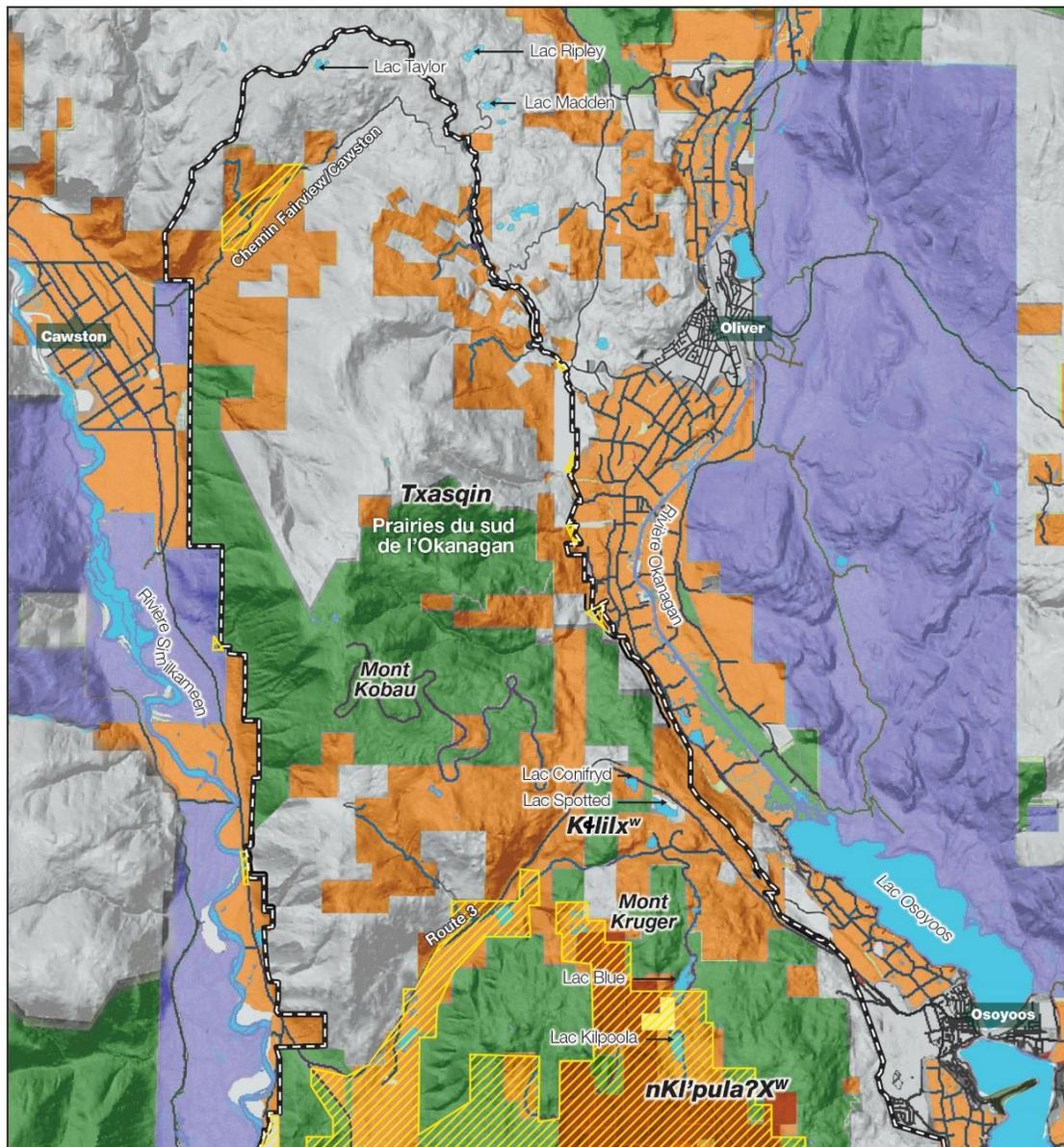
- **Réunions des intervenants:** les préoccupations concernant la réserve de parc national ont été exprimées de façon plus sentie.

## Recommandations

- 1. Élaborer des moyens de faire participer la collectivité locale à la prestation de conseils sur les enjeux du parc en ce qui a trait aux questions communautaires locales et aux prochaines étapes.**
- 2. Élaborer et distribuer régulièrement du matériel de communication au public,** en particulier à ceux qui vivent dans le district régional d'Okanagan-Similkameen (DROS) et le district régional de Central Okanagan (DRCO).
  - D'après les réunions des intervenants, certains estiment que la proposition de réserve de parc national leur est imposée, tandis que d'autres estiment qu'il est important de créer la réserve de parc national pour assurer la durabilité à long terme de cet important écosystème et maintenir une économie stable à l'avenir.
- 3. Tenir des réunions avec les planificateurs des municipalités et des districts régionaux sur les liens entre la proposition de réserve de parc national et les questions de gestion municipales et régionales.**
  - **Les résidents locaux veulent savoir dans quelle mesure le processus est adaptable et si l'opinion publique influencera la décision finale.** La création d'une réserve de parc national exigera des efforts continus pour concilier les points de vue divergents sur l'initiative. Si des sondages sont effectués, assurez-vous qu'ils sont statistiquement valides pour la région (DROS et DROC).
- 4. Fournir d'autres communications et renseignements pour informer la collectivité, les municipalités et les districts régionaux sur les droits et les titres des Premières Nations.**
  - Par exemple, l'information sur les activités permises, la clarification des utilisations et des pratiques des Premières Nations dans une réserve de parc national et le soutien des avantages écologiques de l'élevage en ranch et du pâturage font partie des éléments qui doivent être clarifiés.
- 5. Envisager de préciser quelles activités sont permises ou interdites dans la réserve de parc national.**
- 6. Fournir plus de clarté sur les cartes pour délimiter les terres privées à l'extérieur de la compétence des réserves de parc national, les limites municipales et rendre les zones des réserves de terres agricoles plus visibles.** (voir plan en dernière page).
- 7. Fournir des renseignements supplémentaires sur le processus et les échéanciers.**

## Carte provisoire des limites de la réserve de parc national proposée dans le sud de l'Okanagan et de Similkameen

- |   |   |   |  |
|---|---|---|--|
|  Limite provisoire |  Terres de la Couronne |  Terres privées – Conservation de la nature Canada |  Réserve indienne           |
|  Routes            |  Terres privés         |  Terres privées – The Nature Trust                 |  Aire provinciale protégée  |
|   |   |   |  Intersection RTA/frontière |



**!** Les terres privées resteront aux propriétaires détenteurs des titres et ne seront prises en compte pour une inclusion en fonction d'un consentement mutuel entre vendeur et acheteur. La création de la réserve de parc national ne donnera lieu à aucune expropriation.